



**ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ**  
**FEDERAL NEGARIT GAZETA**

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አምስተኛ ዓመት ቁጥር ፳፯  
 አዲስ አበባ - ታህሣስ ፲፮ ቀን ፲፱፻፺፩

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ  
 የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

5<sup>th</sup> Year No.27  
 ADDIS ABABA - 25<sup>th</sup> December, 1998

**ማዕ-ጫ**

**CONTENTS**

የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፵፰/፲፱፻፺፩  
 የጉምሩክ ቀረጥ ማስከፈያ የሚኒስትሮች ምክር ቤት (ማሻሻያ)  
 ደንብ ..... ገጽ ፱፻፵፪

Council of Ministers Regulations No. 48/1998  
 Customs Tariffs Council of Ministers (Amendment)  
 Regulations ..... Page 942

**የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፵፰/፲፱፻፺፩  
 የጉምሩክ ቀረጥ ማስከፈያ ደንብን ለማሻሻል የወጣ  
 የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ**

**COUNCIL OF MINISTERS REGULATIONS  
 NO. 48/1998**

**COUNCIL OF MINISTERS REGULATIONS TO  
 AMEND THE CUSTOMS TARIFFS REGULATIONS**

የሚኒስትሮች ምክር ቤት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ አስፈጻሚ አካላትን ሥልጣንና ተግባር ለመወሰን በወጣው አዋጅ ቁጥር ፬/፲፱፻፹፯ አንቀጽ ፮ እና በዓለም አቀፍ የተዋህዶ የሸቀጦች አስያሪ ሥርዓት ኮንቪንሽን ማጽደቅ አዋጅ ቁጥር ፳፯/፲፱፻፹፮ አንቀጽ ፬ መሠረት ይህን ደንብ አውጥቷል ።

These Regulations are issued by the Council of Ministers pursuant to Article 5 of the Definitions of Powers and Duties of the Executive Organs of the Federal Democratic Republic of Ethiopia Proclamation No. 4/1995 and Article 4 of the International Convention on the Harmonized Commodity Description and Coding System Ratification Proclamation No. 67/1993.

**፩. አጭር ርዕስ**  
 ይህ ደንብ “የጉምሩክ ቀረጥ ማስከፈያ የሚኒስትሮች ምክር ቤት (ማሻሻያ) ደንብ ቁጥር ፵፰/፲፱፻፺፩” ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል ።

**1. Short Title**  
 These Regulations may be cited as the “Customs Tariffs Council of Ministers (Amendment) Regulations No. 48/1998.”

**፪. ማሻሻያ**  
 ከጉምሩክ ቀረጥ ማስከፈያ ደንብ ቁጥር ፩፻፳፪/፲፱፻፹፮ ጋር ተይይዞ የሚገኘው የጉምሩክ የዕቃ ቀረጥ ሥርዓትና ተመን (እንደ ተሻሻለ) ከዚህ ደንብ ጋር ተይይዞ በሚገኘው ሠንጠረዥ እንደገና ተሻሽሏል ።

**2. Amendment**  
 The Customs Tariffs Classification System of Goods and Rates attached to the Customs Tariffs Regulations No. 122/1993, as amended, are hereby further amended by the Schedule attached hereto.

የንዱ ዋጋ  
 Unit Price 2.30

ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ ፖ.ሣ.ቁ. ፹፯፩  
 Federal Negarit G.P.O.Box 80,001

፫. መሠረዝ

ለምሥራቃዊና ደቡባዊ አፍሪካ አገሮች ልዩ የንግድ ቀጠና ተፈጻሚ የሚሆን የትራንዛክሽን ታክስና የጉምሩክ ቀረጥ የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፩/፲፱፻፹፩ ተሽሮ ከዚህ ደንብ ጋር በተያያዘው ሠንጠረዥ ተተክቷል ።

፬. ደንቡ የሚጻፍበት ጊዜ

ይህ ደንብ ከታህሣሥ ፲፮ ቀን ፲፱፻፺፩ ዓ.ም. ጀምሮ የጻፍ ይሆናል ።

አዲስ አበባ ታህሣስ ፲፮ ቀን ፲፱፻፺፩ ዓ.ም.

መለስ ዜናዊ  
የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ  
ጠቅላይ ሚኒስትር

3. *Repeal*

Transaction Tax and Customs Tariff Applicable to the Preferential Trade Area for Eastern and Southern African States Council of Ministers Regulations No 1/1989 are hereby repealed and replaced by a Schedule attached to these Regulations.

4. *Effective Date*

These Regulations shall enter into force as of the 25<sup>th</sup> day of December, 1998.

Done at Addis Ababa, this 25<sup>th</sup> day of December, 1998.

MELES ZEMAWI  
PRIME MINISTER OF THE FEDERAL  
DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

በርሃንና ሰላም ማተሚያ ድርጅት ታተመ  
BERHANENA SELAM PRINTING ENTERPRISE